



Mitgliedschaftsantrag - Membership Application - Demand d'adhésion - Domanda di iscrizione - Đăng ký thành viên - 会员申请

1. Persönliche Angaben – Personal Information – Informations personnelles – Dati personali – Thông tin cá nhân – 个人资料

Name Vorname – First Name Last Name – Nom Prénom – Nome Cognome – Tên Họ – 姓名

Geburtsdatum – Date of Birth – Date de naissance – Data di nascita – Ngày sinh – 出生日期

E-Mail-Adresse – Email Address – Adresse e-mail – Indirizzo e-mail – Địa chỉ email – 电子邮箱地址

Mobile / WhatsApp / WeChat – Mobile / WhatsApp / WeChat – Mobile / WhatsApp / WeChat –
Mobile / WhatsApp / WeChat – Di động / WhatsApp / WeChat – 手机 / 微信 / WhatsApp

Adresse – Address – Adresse – Indirizzo – Địa chỉ – 地址

PLZ / Ort – ZIP / City – Code postal / Ville – CAP / Città – Mã bưu chính / Thành phố – 邮政编码 / 城市

Land – Country – Pays – Paese – Quốc gia – 国家

Liebesstatus / Ringfarbe – Love Status / Ring Color – Statut amoureux / Couleur de bague – Stato sentimentale / Colore dell'anello – Tình trạng yêu đương / Màu nhẫn – 感情状态 / 戒指颜色

*Bitte wähle maximal 3 Farben aus – Please select up to 3 colors – Veuillez choisir jusqu'à 3
couleurs – Seleziona al massimo 3 colori – Vui lòng chọn tối đa 3 màu – 请最多选择3种颜色*

<input checked="" type="radio"/> Grün: Single / Geschieden / Getrennt – offen für eine Beziehung – Green: Single / Divorced / Separated – open for a relationship – Vert : Célibataire / Divorcé(e) / Séparé(e) – ouvert(e) à une relation – Verde: Single / Divorziato(a) / Separato(a) – aperto(a) a una relazione – Xanh lá: Độc thân / Đã ly hôn / Ly thân – sẵn sàng cho một mối quan hệ – 绿色 : 单身 / 离婚 / 分居 – 可接受一段关系
--

	<p>Rot: In einer Beziehung oder verheiratet – vergeben – Red: In a relationship or married – taken – Rouge : En couple ou marié(e) – pris(e) – Rosso: In una relazione o sposato(a) – impegnato(a) – Đỏ: Đang yêu hoặc đã kết hôn – đã có người yêu – 红色 : 恋爱中或已婚 – 已名花有主</p>
	<p>Orange: Ich habe Kinder – zusammen lebend – Orange: I have children – living together – Orange : J'ai des enfants – vivant ensemble – Arancione: Ho dei figli – conviventi – Cam: Tôi có con – sống cùng nhau – 橙色 : 我有孩子 – 一起生活</p>
	<p>Schwarz: Ich habe Kinder – getrennt lebend – Black: I have children – living separately – Noir : J'ai des enfants – vivant séparément – Nero: Ho dei figli – viviamo separati – Đen: Tôi có con – sống riêng – 黑色 : 我有孩子 – 分开居住</p>
	<p>Grau: Ich bin schwul – Grey: I am gay – Gris : Je suis gay – Grigio: Sono gay – Xám: Tôi là người đồng tính nam – 灰色 : 我是男同性恋</p>
	<p>Rosa: Ich bin lesbisch – Pink: I am lesbian – Rose : Je suis lesbienne – Rosa: Sono lesbica – Hồng: Tôi là người đồng tính nữ – 粉色 : 我是女同性恋</p>
	<p>Violett: Ich bin bisexuell – Purple: I am bisexual – Violet : Je suis bisexuel(le) – Viola: Sono bisessuale – Tím: Tôi là người song tính – 紫色 : 我是双性恋</p>
	<p>Gelb: Ich bin pansexuell – Yellow: I am pansexual – Jaune : Je suis pansexuel(le) – Giallo: Sono pansessuale – Vàng: Tôi là người toàn tính luyến ái – 黄色 : 我是泛性恋者</p>
	<p>Weiß: Ich bin asexuell – White: I am asexual – Blanc : Je suis asexuel(le) – Bianco: Sono asessuale – Trắng: Tôi là người vô tính – 白色 : 我是无性恋者</p>
	<p>Blau: Ich bin nichtbinär oder gender-divers – Blue: I am non-binary or gender-diverse – Bleu : Je suis non-binaire ou de genre divers – Blu: Sono non binario(a) o di genere diverso – Xanh dương: Tôi là người phi nhị nguyên hoặc đa dạng giới – 蓝色 : 我是非二元性别或性别多元者</p>

2. Mitgliedschaftstyp – Membership Type – Type d'adhésion – Tipo di iscrizione – Loại thành viên – 会员类型

Vorstandsmitglied – Board Member – Membre du conseil – Membro del consiglio – Thành viên ban điều hành – 董事会成员

Funktion – Function – Fonction – Funzione – Chức vụ – 职务

Landesleiter – Country Leader – Responsable national – Leader nazionale – Lãnh đạo quốc gia – 国家负责人

Land – Country – Pays – Paese – Quốc gia – 国家

Regionalleiter – Regional Leader – Responsable régional – Leader regionale – Lãnh đạo khu vực – 区域负责人

Region/Kanton/Bundesland/etc. – Region/Canton/Province/State/etc. – Région/Canton/Province/État/etc. – Regione/Cantone/Provincia/Stato/etc. – Khu vực/Bang/Tỉnh/Vùng/etc. – 地区/州/省/大区等

Kreativ-/Performance-Mitglied – Creative/Performance Member – Membre créatif / artistique –
 Membro creativo / performativo – Thành viên sáng tạo / biểu diễn – 创意 / 表演成员
Kunstart – Type of Art – Type d’art – Tipo di arte – Loại hình nghệ thuật – 艺术类型

Fördermitglied – Sponsoring Member – Membre donateur – Membro sostenitore – Thành
 viên bảo trợ – 资助会员
*Spendenbetrag – Donation Amount – Montant du don – Importo della donazione – Số tiền
quyên góp – 捐款金额 | CHF*

Freiwillige/r – Volunteer – Bénévole – Volontario/a – Tình nguyện viên – 志愿者
Bereich – Area – Domaine – Ambito – Lĩnh vực – 领域

Ehrenmitglied – Honorary Member – Membre d'honneur – Membro onorario – Hội viên
 danh dự – 荣誉会员
Bereich – Area – Domaine – Ambito – Lĩnh vực – 领域

Passives Mitglied – Passive Member – Membre passif – Membro passivo – Thành viên thụ động – 被动会员

*Bitte nur eine Auswahl markieren – Please select only one option – Veuillez ne cocher qu’une
seule option – Seleziona solo un’opzione – Vui lòng chỉ chọn một lựa chọn – 请只选择一个选项*

Student / Lehrling: CHF 22/Jahr –
Student / Apprentice: CHF 22/year –
 Étudiant / Apprenti : 22 CHF/an –
Studente / Apprendista: CHF 22/anno –
Sinh viên / Học nghề: 22 CHF/năm –
学生 / 学徒 : 每年 22 瑞士法郎

Basic: CHF 44/Jahr –
Basic: CHF 44/year –
 Basique : 44 CHF/an –
Base: CHF 44/anno –
Cơ bản: 44 CHF/năm –
基础 : 每年 44 瑞士法郎

Standard: CHF 88/Jahr –
Standard: CHF 88/year –
 Standard : 88 CHF/an –
Standard: CHF 88/anno –
Tiêu chuẩn: 88 CHF/năm –
标准 : 每年 88 瑞士法郎

Premium: CHF 188/Jahr –
Premium: CHF 188/year –
 Premium : 188 CHF/an –
Premium: CHF 188/anno –
Cao cấp: 188 CHF/năm –
高级 : 每年 188 瑞士法郎

Gold: CHF 365/Jahr –
Gold: CHF 365/year –
 Gold : 365 CHF/an –
Gold: CHF 365/anno –
Vàng: 365 CHF/năm –
黄金 : 每年 365 瑞士法郎

Mehr Infos – More Info – Plus d’infos –
Maggiori informazioni – Thêm thông tin –
更多信息 :
www.matchnetic.net/matchnetic-membership-form

Zusätzliche freiwillige Spende – Additional Voluntary Donation – Don volontaire supplémentaire –
 Donazione volontaria aggiuntiva – Khoản quyên góp tự nguyện bổ sung – 额外自愿捐款

Spendenbetrag – Donation Amount – Montant du don – Importo della donazione – Số tiền
quyên góp – 捐款金额 | CHF

**3. Motivation oder Nachricht (optional) – Motivation or Message (optional) – Motivation ou message (optionnel) –
Motivazione o messaggio (facoltativo) – Động lực hoặc tin nhắn (không bắt buộc) – 动机或留言 (可选)**

**4. AGB, Datenschutz & Statuten – Terms & Conditions, Data Protection & Statutes – CGV, protection des données &
statuts – CG, protezione dei dati & statuto – Điều khoản, bảo mật & điều lệ – 条款、隐私政策与章程**

<p>Ich akzeptiere die AGB, Datenschutzerklärung und die Statuten des Matchnetic World Club – I accept the Terms & Conditions, Privacy Policy, and Statutes of the Matchnetic World Club – J’accepte les CGV, la politique de confidentialité et les statuts du Matchnetic World Club – Accetto le CG, l’informativa sulla privacy e lo statuto del Matchnetic World Club – Tôi chấp nhận các điều khoản, chính sách bảo mật và điều lệ của Matchnetic World Club – 我接受 Matchnetic 世界俱乐部的条款、隐私政策和章程</p>
<p>Mehr Infos – More Info – Plus d’infos – Maggiori informazioni – Thêm thông tin – 更多信息 : www.matchnetic.net/490-2 www.matchnetic.net/datenschutz www.matchnetic.net/statuten</p>

Ort, Datum – Place, Date – Lieu, Date – Luogo, Data – Địa điểm, Ngày – 地点, 日期

Unterschrift – Signature – Signature – Firma – Chữ ký – 签名

Bitte senden an – Please send to – Veuillez envoyer à – Si prega di inviare a – Vui lòng gửi đến – 请发送至:
E-Mail: info@matchnetic.net | als PDF-Datei – as a PDF file – en fichier PDF – come file PDF – dưới dạng tệp PDF – 作为 PDF

oder mittels der letzten Seite per Post an – or using the last page by mail to – ou à l’aide de la
dernière page par courrier à – oppure utilizzando l’ultima pagina per posta a – hoặc sử dụng
trang cuối cùng để gửi qua bưu điện đến – 或使用最后一页通过邮寄发送至:

MATCHNETIC WORLD CLUB
Membership Applications
Spiesshaldenstrasse 2
CH-8280 Kreuzlingen

MATCHNETIC WORLD CLUB
Membership Applications
Spiesshaldenstrasse 2
CH-8280 Kreuzlingen

Beilagen / Attachments / Pièces jointes / Allegati / 附件 / Tập đính kèm

DE Deutsch

Bitte legen Sie Ihrer Anmeldung eine gut lesbare Kopie Ihres gültigen Ausweises (Vorder- und Rückseite) bei.

GB English

Please attach a clear copy of your valid ID (front and back) to your application.

FR Français

Veillez joindre à votre inscription une copie lisible de votre pièce d'identité valide (recto et verso).

IT Italiano

Si prega di allegare alla domanda una copia leggibile del documento d'identità valido (fronte e retro).

CN 中文 (简体)

请在申请中附上一份清晰的有效身份证复印件 (正反面)。

VN Tiếng Việt

Vui lòng đính kèm bản sao rõ ràng của giấy tờ tùy thân hợp lệ (mặt trước và mặt sau) vào đơn đăng ký của bạn.